

Vordringliche Baumschulaufgaben in der Kriegszeit

Leistungserhaltung unserer Baumschulen

Von Landwirtschaftsrat Rudolf Techner, Berlin

Im Rahmen der Wintertagungen deutscher Gartner, die kriegsgegenwärtig nur in beschränktem Umfang als Dienstbesprechung der Landesbeiräte vorliegen, war, fand für den ehrenamtlichen Betriebsrat der Reichsbauerngruppe Baumschulen eine solche Versammlung vom 29. bis 31. Januar in der neu erworbenen Schulungsstätte des deutschen Gartnereis, dem „Sonneberg“ in Saaleck bei Bad Kösen statt. Vieles war dieses Jahr an der Scale überhaupt noch unklar, andere kannten es nur vom flüchtigen Schauen aus dem vorübergehenden Schnellzug; alle aber waren begeistert, daß es in weisschauenden, zielbewußt gewordenen Planen gelungen war, diesen prachtvollen Besitz als Eigentum des deutschen Gartnereis zu sichern.

Leistungserhaltung und Vorbereitung löslicher Arbeiten unserer Baumschulen bildeten die höchsten Hauptthemen der Arbeitstagung. Unserem Beruf fernverzweigten wurden hier wohl „Leistungserhaltung“ erwartet haben. Sie seien darauf hinzuweisen, daß die Baumschulen in einer Lage befinden, in der die Leistungserhaltung praktisch dem mit verdecktem Willen betriebenen Wiederaufbau nach der durch die Frostkatastrophe der letzten vier Winter bedingten, weitgreifenden Vernichtung allein schon höchste Leistung darstellt. Das Ausmaß dieser Katastrophe wurde noch durch schwere Wildschäden vergrößert, so daß vielen unserer Berufskameraden der gesamte Erfolg einer lebenslangen, fleißigen Baumschularbeit zerstört wurde. Wir haben über diese Lage bisher nicht viele Worte gesprochen, sondern unsere ganze Kraft der Erhaltung der verbliebenen Bestände und der Wiederherstellung der Erzeugung gewidmet. Es ist aber unumgänglich, auf diese Schläge hinzuweisen, weil in letzter Zeit Stimmen laut werden, die in Unkenntnis der Ursachen der augenblicklichen Verknappung bei Baumschulerzeugnissen ebenso leichtfertig wie ungerecht Urteile über die Baumschulen fallen. Dabei wird auch den naturbedingten Entwicklungen auch noch der unvermeidliche Erzeugungsrückgang, den die Kriegsdienstleistung sehr zahlreicher Baumschulbetriebsführer zur Folge hat, übersehen. Über diesen Punkt muß Klärung geschaffen werden, um diese Unwissenheit zu beseitigen und die sich daraus vielfach ergeden obwegigen Forderungen, z. B. nach der Errichtung behördlicher Baumschulen, zurück zu weisen. Es hat sich nämlich im Verlauf der Baumschul-Berufsgeschichte stets gezeigt, daß solche Regiebetriebe die privatwirtschaftlichen Baumschulen leistungsfähig niemals erreichen, geschweige übertragen haben, oft sogar abschreckende Beispiele bilden. Auch in gegenwärtiger Zeit könnten Baumschul-Begleitbetriebe nichts anderes erreichen, als den Erwerbsbaumwirtschaften die wenigen Nachkräfte entziehen und die Verknappung einiger Erzeugungsfaktoren, wie gezieltes Land, Dinger, Einrichtungsmaterial, Saat- und Ausschlagsmaterial, technische Betriebsmittel, vergrößern. Dabei unterliegen selbstverständlich Baumschulen genau der gleichen naturgesetzlichen Langfristigkeit der Anzüchtung wie privatwirtschaftlichen Baumschulen. Schließlich erscheint es mir überhaupt unschön, daß man zahlreiche Regiebaumwirtschaften errichten will, während Hunderte von Baumschulbetriebsführern im Felde stehen! Am Stelle jedes diesbezüglichen Experimentierens sei vielmehr empfohlen, den bestehenden Erwerbsbaumschulen den schweren Ersten Kampf zu erleichtern und ihnen durch möglichst verstärkte Gewährung der vorgenannten Erzeugungsfaktoren eine Leistungsfähigung zu ermöglichen.

Unter der bewährten Leitung von Reichsbeirat Baumschulen Stephan wurde die Tagung folge planmäßig abgewickelt.

Bedeutung, Probleme und Methoden der Virusforschung

Die letzten Jahre haben eine so enge und für beide Teile fruchtbare Zusammenarbeit zwischen den biologischen Wissenschaften einerseits und der Praxis des Blattbaus andererseits gebracht, daß es heute schon aus rein praktischen Erwägungen für den Landwirt und Gärtner unmöglich ist, an einem neu eröffneten Forschungsgebiet vorüberzugehen. Der Virusforschung kommt darüber hinaus aber noch eine erhebliche Bedeutung zu: Sie läßt den Schleier über dem großen Geheimnis des Lebens und seiner Grenzen, die uns jenseit der Sicht gegeben zu sein scheinen, und schafft damit ein für völlig neues, erweitertes naturwissenschaftliches Weltbild, das jeder, der die Natur und ihre Geheimnisse sieht und sie zu kennen und zu erkennen glaubt, es sich zu eigen machen muß.

In diesem Sinne war das „Virusloquium“, zu dem die Biologische Reichsanstalt für Land- und Forstwirtschaft, Berlin-Dahlem, am 23. Januar eingeladen hatte, für den Gärtner und Landwirt nicht minder aufschlußreich, als für den Botaniker und Mediziner, auch wenn dabei nicht sehr spezielle Fragen der Tabak- und Kartoffelkrankheiten und ähnliche Erkrankungen am Abutilon, Aucuba und anderen Pflanzen erörtert worden wären.

Die vier Vorträge, die einen Zeitraum von fast vier Stunden füllten, wurden durch den Präsidenten Dr. Richth mit einem kurzen historischen Rückblick eingeleitet: Das erste Problem der Virusforschung erstand mit der Erkenntnis der immer schneller um sich greifenden Kartoffel-Abbaukrankheiten, die umfangreich sind, im 4. Nachbau aus verdecktem Saatgut eine Ertragminderung bis zu 85% hervorruften. Als erste Viruskrankheit wurde die Tabakmosaikkrankheit erkannt, die der Grundlagenforschung bis heute besonders größtes Versuchsmaterial lieferne, da das Tabakmosavirus unter allen dieser bekannten Viren — man zählt zwei, bis dreihundert — ungewöhnlich „robust“ ist. Als im Jahre 1908 zum ersten Male gemacht wurde, die Blattrollkrankheit der Kartoffeln erstmals zu untersuchen, ahnte noch niemand etwas von ihrem zätschlichen Erreger, der erst später als „Virus“ erkannt wurde, und dessen Erforschung — auch wenn die Biologische Reichsanstalt bereits viruskritische Kreuzungen des Kartoffelsorten zur Weiterzüchtung übergehen konnte — noch immer nicht ein abschließendes Urteil zuläßt.

Was sind nun eigentlich die Viren? Welches ist ihre Gestalt, ihre chemisch-physisch-biologische

bedeutsamkeit für die Frühjahrszeit 1943 trocken? Schwerpunkte gesucht ist.

Die erstmalige Detektion von Obstbäumen aus der Ukraine ist als begriffswertiger Beitrag zur Beschleunigung der Wiederauffüllung unserer Obstbaumbestände zu bezeichnen.

Über „Ergebnisse in der Arbeit der Versuchs- und Beratungsgemeinschaft Baumschulen“ berichtete der Leiter der Versuchs- und Beratungsgemeinschaft Holländischer Baumschulen, Heltor, Pinnich. Seine Ausführungen waren eindrucksvoll. Beweise für den Nutzen dieser Zusammenarbeit. Gerade in der Kriegszeit hat sich ihre Arbeit, besonders im Hinblick auf die von Betriebsführern wegen Kriegsbedürfnis verwaisten Baumschulen, legendär ausgeweitet. Deshalb sollte dort, wo noch keine solche Gemeinschaften bestehen, recht bald solche gebildet werden. Als Ziel ist anzustreben, daß alle Angehörigen der Landesbausgruppe Mitglieder der Gemeinschaft werden. Dadurch könnte nach und nach die Untermauerung der auf geistiger Grundlage fußenden Landesbausgruppen zur verschworenen Beratungsgemeinschaft auf Grund freiwilliger samtgemeinschaftlicher Zusammengeschlossenheit erreicht werden. Daß es doch auf die Dauer nicht tragbar, daß diejenigen, die ihre besonderen Erfahrungen bedingungslos zum Beste des Ganzen einzufügen, auch noch die geldlichen Lasten dieser gemeinschaftlichen Arbeit tragen. Enden unerträglich ist es für den Baumschulstand auf die Dauer, wenn nebenbei ein baumschulisches Pfuscherium geduldet wird. Im weiteren Ausbau der baumschulischen Beratungs- und Beratungsgemeinschaften ist eine reichmäßige Zusammenfassung zu schaffen, mit deren Hilfe alle richtungweisenden Parolen und sozialen Aufgaben in intensiver Breitenarbeit zur vollkommenen Durchführung gelangen können.

Die Beratungslage bei Obstbau und Pflanzgut (Veredlungsbauern) bereite noch immer ernste Sorgen. Dies liegt an:

1. der weitgehenden Vernichtung von Obstbaumbeständen, die selbstverständlich auch als Samenspende in Betrieb kommen, sowie Hunderttausenden von Blütenzypressen und Millionen von Obstunterzügen infolge Frostschäden;
2. kriegsbedingten Störungen des Bezugs von Obstgut aus außerdeutscher Herkunft;
3. der starken Beanpruchung der Obsttrester für Zwecke der Pflanzennahrung.

Während sich Hüppers wiederum als Beauftragter des Reichsministers für die Aufrüstung von Obstgut aus Frankreich einsetzte, war Bericht erstatter vielseitig um die Förderung der Obstgutzimmernahrung bemüht, bei der das „Reichsblatt für die Sammlung von Obstgut“ gute Dienste geleistet hat. Als Erfolg des Gesamteiniges ist festgestellt, daß die Obstgut-

Durchführung gelungen ist.

Die Berichte der Beiräte unserer Arbeitskreise, vertreten durch H. Müllerlein, Karlsruhe, mit „Steuer- und Buchhaltung“ und durch Hähnen, Goslar, mit „Futterverflechtungen“ der Baumschulen“, behandelten ebenfalls wichtige Tagesfragen. Hierüber sowie über die betriebswirtschaftlich wichtigen Ausführungen und Anregungen von Kutter, Neumann, und D. Mohrenweiser, Altenwerdingen, die hier zu schildern, den verfügbaren Rahmen überschreiten würde, soll später noch eingehend berichtet werden.

Staatssekretär Backe sprach in Hamburg

Wir müssen erneut mehr leisten!

Staatssekretär Herbert Backe gab in einer Rede, die er in Hamburg hielt, einen Einblick in die Entwicklung der Agrarwirtschaft in Deutschland und in der Welt, kam auf die Anforderungen des heutigen Krieges zu sprechen und riefte zum Schlusse an die Landwirtschaft einen ersten Appell zur Erfüllung noch größerer Aufgaben.

Heute im vierten Kriegsjahr, so führte Backe u. a. aus, müssen alle Aufgaben hinter denen zur Errichtung des endgültigen Sieges zurücktreten. Aus der Entwicklung des jüngsten Krieges mit seinen gewaltigen Anforderungen an die Landwirtschaft entstehen erneut die Forderungen zu einer Erhöhung der Erzeugungsschäfte im Altreich und einer Ausweitung derselben auf die besetzten Gebiete. Die Erfolgschance des Ostens bedeutete zum ersten Male den Durchbruch aus der Enge des Raumes in die Weite und brachte die Kornlämmer wieder in direkte Verbindung mit Europa. Die Erhaltung und der Ausbau dieser Kornlämmer sei nicht nur für Deutschland, sondern für ganz Europa für alle Zukunft entscheidend, wie schon die ersten Ergebnisse aus diesen Gebieten gezeigt haben.

Die militärische Entwicklung bedingt nun aber neue Forderungen an unsere deutschen Bauern. Die Parolen für die Ernährungswirtschaft seien

dieselben wie bisher. Die Heimat müsse erneut mehr leisten, um sich in jeder Weise würdig zu zeigen und um ihr vor allem die Möglichkeit zu geben, diesen harten Kampf durchzuführen. Dies sei das nahe Ziel, das man sich stellen müsse.

Darüber hinaus kristallisierte sich aber auch das Herzziel immer mehr heraus. Der gewaltige Raum im Osten, der eine wesentliche Ergänzung für Europa bringen werde, könne nur durch eine gesunde Wirtschaft in einigen Jahren wieder erschlossen werden, um Betriebsüberflüsse wie vor dem ersten Weltkrieg abzuweisen. Unter geplanter Wirtschaft versteht er aber nur staatliche Lenkung und als Partner die Selbstverwaltung. Die bisherige Form der Reichsstellen werde verschwinden; die Hauptvereinigungen hätten die Hauptaufgaben bei der Marktordnung. Eine Lenkung müsse nicht von oben herab, sondern von unten heraus vom einzelnen Erzeuger her kommen.

Er riefte an alle den Appell, gemeinschaftlich an diesen Aufgaben der Zukunft mitzuarbeiten und die heutigen Härten, die gefordert würden, als Geburtenzeichen einer neuen Zeit zu betrachten, die gerade den Bauernkindern mit der Neuorientierung nach dem Osten gewaltige Aufgaben und Möglichkeiten bringen würde.

Außen in die Blätter, und man kann Pflanzen künstlich infizieren, indem man ihre Blätter mit viruseinfestigten Blättern austauscht.

Reg.-Rat Dr. Köhler erörterte die Frage, ob die Viren spontan entstehen können: Es kommen zwei Arten der spontanen Virusentstehung in Betracht, entweder durch Ansiedlung eines selbstvermehrungsfähigen Zellbestandes in einem artstrenzen Organismus, in dem dieser Bestandteil die Eigenschaften eines Virus annimmt oder dadurch, daß ein normaler selbst-vermehrungsfähiger Inhaltsstoff in der eigenen Zelle zum Virus wird.

Für die Praxis wertvoll ist die Erkenntnis, daß virusinfizierte Pflanzen unter bestimmten Bedingungen imstande sind, ein zweites Virus abzugeben. Man kann also eine Pflanze durch Impfung mit einem schweren Virus gegen ein leichteres Virus derselben Art abwehrfähig machen. Besonders interessant sind auch die neuesten Untersuchungen Dr. Hödlers über das Vordringen von Virus in die Blütenorgane infizierter Pflanzen. So ließ sich das Tabakmosavirus im Pollen der damit infizierten Pflanzen nachweisen, nicht jedoch oder nur sehr spärlich im Pollen von Tabakpflanzen. Der Pollenpolen kann also nicht jenen das Virus inaktivierenden (unwirksam machenden) Stoff enthalten, der im Tabakpollen nachgewiesen wurde.

Reg.-Rat Dr. Pannl suchte schilderte den Stand unserer Kenntnis von chemischen und physikalischen Aufbau der Virusproteine und die Versuche, darunter eine Chemotherapie, eine Bekämpfung der Viruskrankheiten durch chemische Mittel, abzuhaken. Es ist schwer, ein Virus zu vernichten, da es als Einzelskörper ohne eigenen Stoffwechsel wenig Angriffspunkte bietet. Am Beispiel des Tabakmosavirus wurde gezeigt, daß dieses Virus aus einer Angabe kleinerer, aber gleichartiger und elektrochemisch gleicher Bausteine aufgebaut ist. Die Mittelpunkte dieser Bausteine sind sozusagen schwache Stellen im Proteinfleisch, an denen dieses zum Zersfall unter Verlust der Infektiosität gebracht werden kann.

Die Frage nach dem Vordringen eines oder mehrerer gleichzeitig eingespülter Viren in eine Pflanze nach dem Toleranz- oder Resistenzgrad der Strukturpflanzen gegen die einzelnen Virusdämme und viele andere Einzelprobleme sind bereits dazu bestimmt, das ganze wissenschaftlich so umfangreiche Gebiet der Virusforschung der Hörung auch unmittelbar in den Dienst der Praxis, der Bekämpfung von Viruskrankheiten, zu stellen.

Dr. Clara Teschner,

Landwirtschaftlicher Gemüsenachbau

Auf den unter obiger Überschrift in Nr. 5/43 veröffentlichten Kurzausschau geht uns die folgende Meinungsauswertung eines Berufskameraden zu:

Der Nachfrager von Möhren und Karotten, wie er für die Steiermark empfohlen wird, kann nicht allgemein angeraten werden, weil sein Gehilfen allgemein von der Witterung abhängig ist. Beim Studium älterer agrarhistorischer Schriften stieg ich vor Jahren auf die Empfehlung dieser Art des Anbaus. In den Jahren 1920/22 habe ich daraus in unserer Landwirtschaft wiederholt in Sommergerste zuerst Karotten, Sorte Rantes, dann Möhren, Sorte Sudenburger, drücken lassen. Die dazu ausgewählten Grundstücke hatten besonders guten, nicht zu trockenen Boden. Der Versuch ist jedesmal mißglückt. Solange die Gerste steht, ist die Entwicklung der Möhrenpflanzen natürlich sehr schwach. Nach Einbringung der Gerste müssen reichliche Regenfälle kommen. Bleiben sie aus oder kommen sie recht spät, so wird nichts aus den Möhren. Ich habe sie jedesmal umgepflanzen müssen, da die Ernte nicht geholt hätte. Im Anbruch der gegenwärtigen Saatzeit kann zu einer Vergrößerung des vorhermähnten Anbaus nicht geraten werden. Der Anbau muß beschränkt bleiben auf Gegenden mit naturgemäß reichlichen Niederschlägen im Sommer.

Roth, Unterhessau über Coburg.

Obstbauausstellung

der Landesbauernschaft Niederdonau

Am 27. Februar findet im großen Sitzungssaal des ehemaligen Landhauses, Wien I, Herrengasse 13, die diesjährige Obstbauausstellung der Landesbauernschaft Niederdonau statt, die gleichzeitig mit der Hauptversammlung des Landesverbands donauländischer Gartenbauvereine verbunden ist. Bei dieser Gelegenheit soll auch eine Reihe von interessanten Vorträgen gehalten werden, u. a. von Oberlandwirtschaftsrat a. D. Josef Löschner über die Ergebnisse der im Herbst 1942 abgehaltenen Obstsortenschau, Dr. W. Kotte, Augsburg bei Karlsruhe, Direktor des Plattenhofes Baden, über Neuerungen auf dem Gebiet der Schädlingsbekämpfung im Obstbau, Doz. Dr. Pfeiffer über die Entwicklung der Obstsorten, Obstbauoberlehrer Erwin Groß, der Versuchs- und Forschungsanstalt für Gartenbau in Eisingen über die Bedeutung von Planungen bei Errichtung von Neuanlagen.

Aus der Entwicklungsgeschichte des luxemburgischen Kleingartenwesens

Die Kleingartendienstbewegung in Luxemburg ist erst nach dem Weltkrieg aufgetreten. Der erste Gartenbauverein — so hießen die Vereine zu Beginn ihres Bestehens — wurde im Jahre 1918 in Esch a. d. Alzette gegründet. 1921 waren es bereits sechs Genossenschaften, die sich zu einer Interessengemeinschaft der Kleingartendienstgenossenschaften zusammenschlossen. Im gleichen Jahr wurde ein Gesetz verabschiedet, das allen Gartenbauvereinen ermöglichte, sich auf Grund des Gemeinschaftsgeuges vom 27. März 1900 zu konstituieren und die Zivilpersonlichkeit zu erlangen.

Von 1924 bis 1929 wurden die meisten Vereine im Land Luxemburg gegründet. Am 20. Januar 1929 wurde ein „Landesverband Kleingarten und Eigenheim“ erichtet, der sämtliche Ortsgruppen umfaßt. Dem Verband gehören 88 Ortsgruppen mit rund 13.000 Mitgliedern an. Ende 1939 waren es 106 Ortsgruppen mit 13.267 Mitgliedern. Wie bereits mitgeteilt, ist das Luxemburger Kleingartenbauwesen mit Wirkung vom 1. Januar 1943 in den „Landesbund Rheinland“ eingegliedert worden und ist somit dem Reichsbund deutscher Kleingärtner unterstellt.

J. E. W.

Bekämpfung von Obstbaum-Schädlingen in Sachsen

Nach einer Anordnung des Sächsischen Ministeriums für Wirtschaft und Arbeit vom 20. Januar 1943 und auf Grund des § 3 der Verordnung zur Schädlingsbekämpfung im Obstbau mit Zustimmung des Reichsministers für Ernährung und Landwirtschaft die Eigentümern und Nutzungsberechtigten von Obstbäumen oder Obststräuchern in den Landkreisen Bautzen, Borna, Döbeln, Dresden, Grimma, Großenhain, Leipzig, Meißen, Dippoldiswalde und Rochlitz nach Maßgabe des § 2 verpflichtet, zur Bekämpfung von Blattläusen, Schädläusen und anderen Obstbaum-Schädlingen alle Obstbäume und Obststräucher während der Winterruhe mit Obstbaumfarbolinum, das den Normen der Biologischen Reichsanstalt für Land- und Forstwirtschaft entspricht, oder einem anderen von der Biologischen Reichsanstalt für Land- und Forstwirtschaft anerkannten Winterspraymittel sorgfältig zu besprühen.

Lehrgang für Obstbaumwarte im Elsass

In Fortführung der im Elsass auf breiter Basis eingeführten Maßnahmen zur Förderung des Obstbaus und der Heranbildung von Baumwarten ist jetzt erstmals ein Obstbaulehrgang im Elsass selbst zur Durchführung gelangt, während alle bisherigen Lehrgänge in Baden stattgefunden haben. Die Lehrgangsteilnehmer sind auf dem bekannten Obst-Musterort St. Avold in St. Avoldberg im Kreis Molsheim verharrt worden, das mit seinen rund 1500 Obstbäumen alle für das Elsass möglichen und erwünschten Obstsorten besitzt. Der Lehrgang dauert drei Wochen und vereinigt 80 Teilnehmer. In dieser Zeit wird den ländlichen Obstbaumwarten am Baummaterial des Obstgutes die praktische Arbeit in Schnitt und Pflege an Bäumen aller Altersklassen und daneben eine gründliche theoretische Ausbildung zuteilen.

Hauptredakteur: Dr. Karl Haasen, z. S. Wehrmachts-Verlag, Berlin-Wittenau. — Verlag: Gartenbau-Verlagsgesellschaft, Berlin SW 80, Kochstraße 22. — Druck und Auslieferung: Trowitzsch & Sohn, Frankfurt (O.). — Auslieferung: Dr. Carl Philipp, Frankfurt (O.).